

יידישע

פּעסטער צייטונג

דער ערשטער נומער 10... דער צווייטער נומער 11... דער דריטער נומער 12...

אויף די זע צייטונג קאנן מאן יעדען טאג פארענעם פריערען... דער פריערער פריערער...

Nr. 117. דרייצענטער יארהונג. פעסט: פרייטאג כ' תשרי ה'תרמ"ב. Pest, den 14 Oktober 1881.

אינער איינערטעם מיניסטעריאום.

ווען אין שטאטס-מאן שפרייט, אז בע-שעפטיגט זיך דיא פאליטיק מיט דען פראגען, פאן וועלכער בעזייטיג דער פערשטארבענע שטאטס-מאן אים זאגט דער פאליטיק וואר, אב מיט זיינעם טאדע איד זיינע פאליטיק איפהאדט, ווער זיין נאכפאלגער ווער איד אב דיווער זיין נאכפאלגער דיוועלבע אדער איינע נאמן אנדערע פאליטיק בע-פאלגען ווער זיין. דער זא פלאטצירן פער-שטארבענע עסטערייכע אינאנאשע איינערטעם מיניסטער באראן האמערלע יאר ניכט דער גראם-טע שטאטס-מאן אונדערע מאנארכיע ער וואר קיין שאפער איינער זיינע פאליטיק ער בעפאלגעט בלאס דיא אלטע פאליטיק זיינעם פארענענעם דעם גראפען אנדראשי: ער וואנדערטע אלוא איינען שאן פארענענענע אינע ציעמליך געמאכטען ווען. אלס באראן האמערלע נאך אנדראשי איינערטע-נער מיניסטער וואנדע, וואר דאס בינדיט צווישען אונדערע מאנארכיע אידע דייטשלאנד שאן בעפעס-טיט, באטייע אידע דיא הערצענאוינא וואדען בערייט בעזעטעט - אידע באראן האמערלע האטטע ניכטס מערע צו טהון, אלס דאס בינדיט מיט דייטשלאנד צו פלענען, אונדערע בעזיעהונג-גען צו איטאליען צו פערבעסערען, דיא הונד אידע דען פרויער אידע דיא רוסלאנד צו זוכען, מיט איינעם ווארט: יא באראן האמערלע זעכטעט זיין פאליטיק דעם גראפען אנדראשי פארט, הונד דען טאר דעם באראן האמערלע ווער דיא ביהעדיגע רויכטע אונדערע איינערטענען פאליטיק קיינע אדעמט ווערען, אידע וואר אידע זיין נאכפאלגער ווער, זא ווער עס אימערדיקן ביא דער אלטען פאליטיק פערבליבען - איינסטוועלען פוהרט דער קאללאן, וועלכע אידע ביהודע דער טעלעלפער-טעטעט דעם באראן האמערלע וואר, אונדער איינערטעם מיניסטעריאום: ער ווער פערבלייבט אידע פאן איינערטעם אונדערע נאכפאלגער דעם באראן האמערלע ערנאנט ווערען.

פּעסט אונדער דער פאן קאללאן אידע ליעם זיך

פאן איהם איבער דען פלאטצירען טאך האמער-לעם בערייבט ערשטאטטען, דער קאנע בעאיי-פראנטע הערדען פערן פאן קאללאן, אידע נעשע-טע דעם איינערטענען מיניסטעריאום אינע-שאפט ווייטער צו פוהרען, דיא אינטערענען צווישען אונדערעם קאנע אידע הערדען פאן קאל-לאן וואר אדער ערשטעטערט זיך דאס האמער-לען דען זיינעם ערשטען מיניסטערע - נאך דיווער אנטעררענען פוהר דער קאנע אידע פאלאטט דעם איינערטענען מיניסטער-איים אים דער פערשטווענען באראן האמערלע זיין ביליד איבערדיקען, ביים פוהרען וואנדע דער קאנע פאן דעם ביהודע דעם באראן האמער-לע עשפאנען, אבען אידע דער ערשטע טאדע דיא באראן האמערלע אידע אונדערע וויא קי-דער, דער קאנע רייכטע דער באראן דיא האנד אידע וואנט: ווער אללע ערלידען איינע אונדער-זעטצילבען פערלסט: אידע מיר קאנע דער פער-שטארבענע ניכט ערשטעטע ווערען, ווערען טראט דער קאנע מיט דער באראן אידע זאל אידע שפראך איינע צייט מיט אדער, ביים שידען ווישטע דער קאנע, זיינע פערשטארבענע מיני-טע נאכפאלג צו וערען, דער קאנע וואנדע זיין אידע דעם צימטער געפארט, אידע וועלכעם דער פער-שטארבענע לאן, זיינע מאיעסטע פאלטעטע דיא הערדע אידע פרויכטעטע אידע קורצעם נעכטע - הערדען וואנט ער: זייער זיין פערשטארבענע האט טראפן זיינעם לידענדען צימטאנדעם זיך מיט דען רעניענעם אריינען אללעווער אונדערענעם: ער האט זיך געוויסטאטען איבעראייביטעט!

אונדערען ווער - אידע נאך אנדראשי קאנע ווארען

ווערען אינמאל מיניסטער דעם איינערטענען ווערען ווען דיא פערענענעסע זיך זא נעשטאל-טען זאללטען, דאס בען זיינע פערזאנליכקייט אים לייגעווענעסען ערשיינט אידע דיא פאליטיק איי-נענענען: דאס ער זיך אבער אידע דען ווערען לערע געווארענען מיניסטער-זעסעל נור דאדער זעטצען לעסטע, וועל עבען דיווער פלאטצן צו פער-לען דראשי ניכט - ערשט פאר וועניגען טאגען, בעפאר נאך האמערלע געשטארבען, זאנטע אנדראשי: אידע אבעטע יעצט ניכט מיניסטער ווערען, ערען אידע ווערען יעצט נאך ניכט געבויבט, אידע אידע קאנעט מיר נור דאנן צום וועדער-אינטריט אידע דאס איינערטענע מיניסטעריאום בעשטימטען לאם-טען, ווען ערנאנט וויכטיגעס מינע טהילנאמאע אן דען שטאטס-געשעפטען געווענענען מאכען זאללטען: מיר איז עס אבער זא לעבער - איי-דעסען איז נאך אנדראשי נאך ווען בערפען וואנדען, דיא אידע דער קאנע צו ראטה ציעהען וועלל אונדעם ער אידע זיין אהריוועל ווער נאכעס געוויבט לענט.

פּערשידענע נייאנרויטען.

דאס דעם אונדראשי ען... רייכטען פארטייא וואנדערן אידע דיא איינערטע-לעקע דיא שטענדיגע פארטייא אידע דיא נאציאנא-לע מילעטיטע-פארטייא האבען ארבעטען אידע קאנע איינענארבייטעט, אידע וועלכען זיא אהרע ווישע אידע בעשווערען איינערטענען - אידע נאציאנאליסטישע אידע געשטענען וועניגע דעם איי-נאשישען רייכטענען קאמען נון דיווער אונדערען צו פערבאנלונג אונדע בעשטערענען, יעדע פאר-טייא בעזיינעטע אידע ארבעטע אלס דיא רייכטענע נאמענליך וואנדע אונדע דאס פער-לעקע פארטענען איינע אונדע פאלק פערל-נעשטארבענען, דיא שטענדיגע פארטייא זאנטע אידע-דער ארבעטע: פאן מיסטע אונדערענען טרעפ-פאר, וועלכע אידע ארבעטע דיא באטייע זיא דער נאציאנאליסטישע פערטאמטע זוכער, נור זאנטע זיא אבער ניכט קלאר אידע הייליך, וואס פיר אנאנד-דיא איינערטענע לונגע דייטליכער: זיא ווישט אידע פאלשטענדיג אינאבעניגעס אינאנאן מיט איינער זעלבסטשטענדיגען אינאנארישען ארבעט - וואס אבער ניכט רייכטערהאט אים - ווערענע דיא ליבעראלע רעניענענעם פארטייא אונד אידע דיא שטענדיגע פארטייא מיט אונדערען יעשטענען אים-ווערענען פאליטיק צו פוהרענען זינד, פערלאנגען דיא איינערטענע לייקען אונדערען קוינען אים באטייען אידע דער הערצענאוינא, אונד דיא סערבישע מי-נעטישע פארטייא אונדערען אידע דאס באטייען אונד דיא הערצענאוינא אן סערביען אבארעטען זאללען: עס ווערען נאך אים רייכטענע ווענען דיווער ארבעטע פערלע רעדען געהאלטען ווערען דער אידע ווער דאך דיא ארבעטע דער רעניענעם פארטייא, ווא ווער זיא אידע פארנעם בלאטטע מיטטהיילשען, אונדענאמטען ווערען.

איבער דיא לעשטען לעבענעם שטימען דעם באראן האמערלע

עצעהלטע מאן דעם קאנע פאלגענעם: מאנאט פארטייטאום פוהלטע זיך האמערלע נאך ציעמליך וואר, סוסטע אבער ווע-גען זיינעם פערע, אידע ווערען לידענע אידע אן-אנדענע דעם ארבעטע אים בעטטע פערבליבען, אים ליעפע דעם פארטייטאום בעשעפטיגט ער זיך נאך מיט דען פאליטישען אקטע-שטיקען, אידע עס אידע נעטען מיטאט בעסטע נענע ערשטעט ער זעלכער זיינע פרויא, מיט דען קונדערען אידע ווענע שפאצירען צו פוהרען, וועלכעם ערובען אידע זיינע פרויא פאלטע, ווערענע נון זיינע פרויא אונד קי-דער שפאצירען פוהרען, בעקאס ער איינע קראמטע - אנפאלל, וועלכער זיינעם לעבען אידע פלאטצירן אידע ענדע אונדערען, דיא פרויא אונד קונדער זינד נור דארבער אונדע פארטאטליך, דיא אים ביים טאדע דעם באראנס ניכט ציענען וואנדע, דער קאנע בעשטימטע פיר דיא פערזענליכע פארטע-זיין האמערלע אידע לעבענעם לענליכעם ארבעט-געהאלט פאן 3000 נולדען, אונד זיינע מאיעסטע אבערינאם אידע דיא קאסטען דער ערציעהונג דעם זאנעס אידע פערשטארבענען האמערלע.

מאן שפרייט אידע דאסאן, דאס ענטווערער הערדע פאן לאנד, ווערענענע אינאנארישער מיניסטער-פרעזידענט אונד יעצטער נעמינאמטער פראנצ-מיניסטער) אדער ווערען נאך אנדראשי מיניסטער דעם איינער ווער, ביידע פאללע זינד קיים מאגליך, הערדע פאן סלאווא אידע רענעליך אונד האט נור נאך פערלעס צו רעדען דיא שטעלע איינעם נעמינאמטען פראנצ-מיניסטערס אונדענאם-טען, וועטהאלב ער זוכער ניכט דיא נאך שווער-נערע שטעללע איינעם איינערטענען מיניסטערס

עוויי אק-אידע ר-זא א מ-ע ק ו פ מ, נאך דען ערשטען נאכריכטען אונדער-לענעם עס קוינעם יעלעס מערהר, דאס קאנע-פראנצן יאנעף מיט דעם רוישען מאזער אלעק-סאנדער, ווו שאן צו אנפאלג דער נעכטען וואכע

האנונימי-ארמטע נעמאכט דער אונטערשידענע האנונימי-מיניסטער, הערד פֿאַן סענרע האט הערדן שטערן פֿיר דיעזע ערלע טהאט זייען ווערסטען דאנען אויסגערקומט שאַן זייט זייערערען יאררען זאכע הערד דר' שטערן אלס אבער-אויס אין דער האַנ-ווער-ארמטע דאזן צו וויקען, דאס מאן אויף דאס געזונטהייט אונד אויף דא איינפֿערהענגע דער מאנישאפט-קאסט אין דער האנונימי-ארמטע פֿילע רוקובט נעהמע - אונד דיעזעס וויקען האט אויך אין דען האהערען מיליטער-קרדינען פֿאַללע ווירד-זונג געפֿינען, הערד דר' דאָלף שטערן איז דער זאָן דעס נון פֿערישט-אָיבטען ר' זונג שטערן זיל אויס נאָר קאָראָל, אין סרדיער אנהענגער דעס ווענטהיים אונד ער זוכט אונטעראלל פֿיר דען הוהם זייער גלייבענס-ברודער צו וויקען.

*) (יודענ-פֿאַררינדער ליב קיי.מ.) טראַטערעס דאָ ווען אין נאָני דייטשלאַנד נעמאנ-צופֿירט זינד, אז קאָממען דאָן בינאהע אין יעדער דייטשען פֿאַרזינגן הויע אונד דא ווען-העטערדיגען פֿאַר, נור אין דען דייטשען דאָס-העטערדיגעס באַדען (אין וו-וועסט דייטשלאַנד), דורפֿען נאר קיינע ווי איםטער געארבעטע פֿעלדערדיגען זייען דאָ ווען קאָראָממען וויל זא פֿאַס דאָרט רעניע-הענערען נראַטערענאָן אויף דאס העטערדיגעס בע-שטראַפֿט ווערדען, באַדען וואָר זייט יעדער דער ווען-פֿעלדערדיגעס שטאָט אין דייטשלאַנד, אונד באַדען וואָר אויך דער ערסטער דייטשער שטאָט וועלכער דאָ ווען עמאניפֿירטע, - אָס ווען סעפֿטעמבער דיעזעס יאָרעס בענאָס זיך נון איינע העפֿטאָנאָן דער איראָנעליטען פֿאַס האַנדע באַדען צו יאָרעס רעניענערען דאָס-העטערדיגע אָס אויף צו בעלזשיקווישען אונד אירעס בייאָ ווערען געלע-געווייט דאָרף צו האַנקען, דאָס ער זינע ווישען אונטערשאַנען וואָר אויף פֿאַסער לעבע אונד וואָ פֿאַר יעדער בעשטעפֿינג שטענע - הויערע אַנטוואַרטע-טע דער ניכט דאָס-העטערדיגע: פֿיר דען שטיינ-מיי-נער טויען ווישען אונטערשאַנען פֿערידענע אָך קיינע דאָנען דען עס איז מייענע פֿאַרליבט דען פֿערידען אונד דער אונטער אַנטווען אַל-ל-ע-ן מייענע אונטערשאַנען איינפֿעכט צו ערהאַלטען, אָך ווישען דאָס אללע עס ערהאַרדען, דאָס מייענע רעניענע אַנטער אללען אַנטווערדען איינע פֿיי-זינגע גלייכע ווירד! (דאָס זינד שאַנע ערהאַבע-נע וואָרטע, דאָ וויר פֿאַן יעדעס רעניענען האַרען טאָכטער!)

*) (איינ-מיינער פֿאַר אונד דאָ יודען!) וויא וויר בערייטען מיטערהעיליג האט זיך פֿאַר אי-ניגען טאנען דעס רוישען מיניסטער דעס אינגערן, נעמליך דעס נאָפֿען אונטערשיקט, איינע אויס-אנגע-וועהענען רוישען זידען בעשטערהענדע דעפֿטאָנאָן האַרען טאָכטער!)

*) (איינ-מיינער פֿאַר אונד דאָ יודען!) וויא וויר בערייטען מיטערהעיליג האט זיך פֿאַר אי-ניגען טאנען דעס רוישען מיניסטער דעס אינגערן, נעמליך דעס נאָפֿען אונטערשיקט, איינע אויס-אנגע-וועהענען רוישען זידען בעשטערהענדע דעפֿטאָנאָן האַרען טאָכטער!)

*) (נאָמבטעט אונד אונד בייס אַר.ק.) וויא דאָ ווישען צייטונגען פֿעלדען, האט דיעזער טאנע אין וואַרען איינע צוזאממענקונשט דום פֿראנ-צוישען שטאָטעס מאניגעס אונטערשאַנען מיט דעס דייטשען רייכע-קאנצלער ביסמארק שטאָטענפֿי-און, וואָס דאָ עווישען דיעזען בירדען בערייטע-דען סענענען בעשפֿראַכען וואַרדע, גלייכט אין נעהוימעס.

*) (פֿאַר אַמטע מיליאָנער ער אונד נענער אַל-ל-ע) מאָ שרייבט אויס פֿאַרזי, דאָ מיטגלעדיגער דעס הויעס ראַדשיפֿער האַלטען אָן דעס גלייכען איהרער עלטערן פֿעסט אונד ברייבען דען געבאָטען דער איראָנעליטען רעליגיאָן טוויא, וואָ רעכטע עס דיעזע מיליאָנעס-פֿאַמיליע מאָס וואָ ווישען רעליגיאָן נעמט, דאָפֿאַן קאָנטיט מאָס זיך וועהערען דעס לעטצעטן יום כּפּוּר אין פֿאַרזי איבערצייגען, אין דער נאָפֿען פֿאַרזי סענאָנאָנע וועלכע אין דיעזעס פֿערישטאנע ריכט געפֿילט וואָר, שטאָנדען אָס יום כּפּוּר איינער דען אירעכטיגען אין איינער דער ערסטען וויכע דאָ הערדען: גיס-טאָ, אַדאַלף, סאַטאַנער אונד אַלפֿאַנז אַדער-שילד נעבען איינאָנדער אונד זאָמען מיט נראַטער-אנדאכט צו פֿאַנגערעכענען נעכטע הער, דאָ שטאָנדען נאָר דער שטענענען פֿאַרשיפט דעס איר-איראָסען ווענטהיים אין שטרייפֿען אונד זיך דען נאָפֿען טאָן ניכט פֿאַס פֿאַרטייט געווינען אונד איהרע פֿיינע אונד קינדער ווילטען וועהערען דער נאָפֿען זייט אָס נאָטעס-הויע, פֿאַן אַנדערען הער-פֿאַרראַנענען פֿאַרזען מיליאָנערען זאָ מאָ נאָר, באַראָן טאַראָב, באַראָן ווייסישילדער, באַראָן הינאָ, דאָ ווישען נאָפֿען קאהען, עפֿרויס אונד אַבראַ-האַם קאַטאַנאָ, אויך דאָ ווישען גענע-אַלע אין יאָרעס נראַטערדיגען מיליטער-אונטער וואַרען אין דער גענאָנע איינער אַנטווערדיגע וואָ דער ווישען גענעראַל לאַמבערט, אַבערקאָממאַנ-דאָס פֿאַן פֿאַרזי, אונד נאָר זעכס הערפֿאַרראַנע-דע ווישען גענעראַלע וואַרען אַנטווערען.

*) (איינ-מיינער פֿאַר אונד דאָ יודען!) וויא וויר בערייטען מיטערהעיליג האט זיך פֿאַר אי-ניגען טאנען דעס רוישען מיניסטער דעס אינגערן, נעמליך דעס נאָפֿען אונטערשיקט, איינע אויס-אנגע-וועהענען רוישען זידען בעשטערהענדע דעפֿטאָנאָן האַרען טאָכטער!)

פֿאַרליענען

איס איינער איינער אונטערשאַנען וועלט.

(27-טע פֿאַרזעטונגען)

עס אונטערשאַנען דער פֿאָר וועלכער ער אונד זיך וויא ערעס וויקען צו לעבען אפֿאַנגען, ווען דאָ זינג, ז' וועלכעס בערייט אונטערשאַנען וויר, (זאָנע אַלע-סאָנע, ער ווישען) אָך האַבע דען בעסטען טהויל מייענע יאָרע, פֿעלדאָרען, אָנע דען גענושטאנד מייענע ווענט ער-וויכט, ז' וואָ אַבען, אָך שטעהע יעטעט אין יענעס לעבענס-אַלפֿע, אָן וועלכעס דער טאָן פֿאַן דער איינען ווישען דאָ דעס הערדיגער, ז' ווענער, פֿאַן דער אַנדערען ווישע דאָס דונקלע רעכטע ווישען, אָך ווישען דאָס אָיס אויס אין צייט-פֿעקט, אָך וועלכע ז' וויר מעהר אלס יעמאָס שטריבען, ער-עס צו שפעט ווירן, ז' נעכט אונט צו ווענען, וואָס וויר זיך דען גענוס איינעס לעבענע, ז' רעכטען בעשטערע העלפֿעס בערייטע פֿערישטאונגען אָיס, ז' אָך דען נעמטאונדען האַלטען, אָך האַבע אָיס דאָס הערד ד' ער דאָרעס צו געווינען, איינע אָיס-דייער אונד גערודל אויפֿען זאָפען, וואָ אויך וואָ פֿערידען נאָך טויען אויף מייענע פֿערינענען, אָך פֿערינענען מיט ניכט בלאָס, צו לעבען; אָך ווישען אויך, ווישען געלעכט צו ווערדען, אָך מוס ז' ווישען מיר אונד מייענע ווענעליכען נעמען-בוהלע אונטער-ערישטייליכע שטראַקען זענען, אויך ווישען דער שאַנען דאָרעס נאָנען בעשטענען; דען אין ווישען אונד דאָס הערד אונד דען ניכט דער-דאָ-ריס צו געווינען, אָך מוס ז' וויר אויך קהנעס פֿערי-ביינען פֿאַן דען אַכטריגען סענענען פֿערינען, דאָמיט וואָ ד' מיר אַלליין אַנעהאַרען!

אלס עס נון העלל-ליכטער טאן וואַרדע, דאָ פֿערי-ליעס אַלקאָסאָ דען אַלקאָסאָנער אונד בייס ווענענען ריעק ער דעס אַלקאָסאָנער נאָר לעבענע צו, אָיס שווימעס-טען פֿאַללע, ז' ווענען אללע דינע פֿאַרזאָפֿען אונד וועלכע-קענטניסעס זיך ניכט טענען ווערדען, ז' וואָ וויר דער דאָר צוויבערהאַפֿטע שטאָנד, וועלכע טענען, ז' זאָ מיט דער פֿאַרזאָפֿע קאָפֿעס טאָן בייס פֿאַרלעק ניכט ווישען עס לאַסען זיך נור דורך דען שווינדעל דער צוויבערען לייענען.

זייעכע אונטערשאַנען פֿאַר אונד דאָ יודען

אלס נון דאָרעס דעס אַכטעס פֿאַר דאָס טהאָר דעס פֿאַלסעס פֿאַן אַלקאָסאָנער אַלונטען גערייכט זיאָ דער-וועלכע שוידער, דען אויך איהר ברודער בייא ווענען איינ-טויטעט געפֿהרלס האַטעט.

פֿאַלסען אַפֿענעט זיך דאָס טהאָר, דאָ שוואַיע שקלאַווין דעס אַלקאָסאָנער לעבעלע שאַדענ-פֿאַר אָלס זיאָ דאָרעס איינעלסאָסען אונד זיאָ ווענטע איהר צו ווישען צו נעהען, - אין ווענען נאָפֿען העלל-עלייכעטעטען עמס-פֿאַנסע-וואַלע שטאָנד בערייטע אַלקאָסאָנער טויבער-יאָוס אין ווענען קאָפֿעסאָרען פֿעסטיקען נעוואַרדע, וועלכעס מיט פֿעלען ערעל-שטייגען בעוועטעט וואָר, דאָ בייס לאַסענע-ליכטע וואָ שטענען פֿאַרלעקען.

שאַנע דאָרעס! אַלקאָסאָנער (זיאָ גענרייטע אין מייענע האַללען, וועלכע נון דינע אוינען ערלייכען דען אַטעס ערפֿילטע וואָ מוס וואָהל-אויבען.)

דיעזע קאָפֿעסעטע אונד דאָ אַט אונד ווישען וואָ דינען געשפֿראַכען וואַרדען, פֿאַלסעס נליך דער דאָרעס איינען שרעקען איין, - זיאָ מוסט דאָ ניכט מוס מיר

פֿאַרנעשטעללט אונד איהן ערוכט, פֿיר דאָ פֿערי-בעשטענען דער לאַנע דער זאָ האַרט בערדענע-טען אונד פֿעלדאָלענען רוישען זידען צו וויקען, נון געלעכטען איינע רוישען צייטונגען דאָס נאָפֿען איינאָטע דאָ ווישען דעפֿטאָנען אויף דאָס פֿערינע-ליכטעטע עמפֿאַנגען, זיאָ אלס בייאָיע אונד וואַרדע רוישען שטאָטעס-בירנער בערייכעטע אונד איהנען פֿערישטאָנען האַבע, דאָס רוישען רעניענען דאָ ווען-אָנגעלענענדיגס אין רוסלאַנד באַדער צור אַללענענען צו פֿערידענען אויף ניינע דעס העכ-טעס אונד דער געניטע-ליכעט אַרדען ווערדען, - דאָנען בערייכעטע אַבער דען גלייכערהענגען צייטונגען פֿאַלענערעס: נאָפֿען איינאָטע האַט דער ווישען דעפֿטאָנאָן געזאָנען, דאָס עס פֿאַרלעקט-טען אונד אָנע זיעק אונד אָנע טויטען אַזיט, איהן מען דען רוישען קאָפֿע מיט ווישען דעפֿטאָנען אונד צו בעלעטענען, דאָ דאָ רוישען רעניענען אָנע דינען איינמישענען אונד פֿערישטענענען אַלליין אָיס שטאָנדען זיין ווירד, דאָ אַנטווערדיגעס דער רוישען זידען אָיס אַנטווערדיגעס דעס נאָ-נ-צ-ע-ן שטאָטעס, דער גאָנצ-ע-ן רוישען בעפֿאַלערדיגע אונד ניכט אָיס אַנטווערדיגע איינער בעפֿאַלערדיגען נאָפֿען אַלליין צו גענעלען, - צילענען זאָנע נאָך איינאָטע: דאָס רוישענען איינע דעפֿטאָנאָן פֿאַן ווישען דער ווען אין רוסלאַנד אָיס איינענענענער, וויל דאָ ווען קיינען בענאָנ-הען שטאָנד בילדען אונד אָיס דורפֿען האַרען נאָר קיינע דעפֿטאָנאָנען טענענען, דאָ פֿאַן ניכט ווישען פֿאַן וועס אונד מיט וועלכעס העכטע זיאָ ענטווערדיגע אָיס ווען דאָ ווען אירענדיג אין רוסלאַנד וויקען פֿערישטאָנען ווערדען, זאָ טאָנען זיאָ דאָס ווירד דאָ ווען אַנטווערדיגע פֿערישטאָנען-שטאָטעס בעהאַרדען אונד ניכט אויף זאָלענס ווילקורדיג-טען ווענען ציך קענענען דער רעניענען רוישען, - דאָ ווישען דעפֿטאָנאָן, וועלכע אויף איינע זאָלע נראַטע אַנטוואַרט ניכט נעמטען זיאָ שטאָנד נאָנען פֿערישטאָנען וואָ פֿערישטאָנענע דאָ אונד וויכעס אפֿפֿאַנגען נאָר ניכט, זיאָ ווישען צו-דע-דען דער פֿערישטאָנען נאָפֿען איינאָטע פֿערישטאָנען האַט זיך ווערדען דאָס אָיס זיך דעוועלכען צו עמפֿעדיגען איינע טענהל דורך איינע ווישען-שוידע צו פֿערישטאָנען: (מאָן ווען זיך ווען קיינען מיט וועלכען שווימעס הערען זיך דאָ ווישען דעפֿטאָנאָן ענטפֿענען.)

*) (נענען דאָ אויס אַל-ל-ע-ן) דען רוישען זידען פֿאַר אונד דאָ יודען! וואָס איינע פֿאַר אונד דאָ יודען דער רעניענענען איבער דאָס הערדענען סע וועלכע טאָן אין בייאָיע דען פֿאַן רוסלאַנד אָיס-וואַרדענען זידען ענטפֿענענענעלעט, נעכט-אכט-טען פֿערישטאָנען: (זיעק דאָרעס) דאָ וואָס עס זיאָ דער מיר געלעכטעס האַט נענען דאָ קאָפֿעסעטע אונד שווימע-לייען דער רוישען קאָפֿעס מיר דאָ שווימענען פֿערישטאָנע-נע-לעחט: וואָל נון דינען שויערען עטווא וועדער פֿעלדע-נען, וואָס זיאָ געלעכטעס האַט?)

ניש! דער לעהרער לאַסע זיך פֿאַן ווענען שויערען צוועכטווייען (זאָנע אַלקאָסאָנער טויבער-יאָוס), אָנעהען קאָנענען מייענע ליסען ניכט דאָס איישרוקען, וואָס אָך פֿאַלע -!

הויערען פֿאַרשע ער זיאָ דורך מעהרע צייטער ווענעס פֿאַלסעס, וועלכע אַללע שטענע דער וועלכע צו ענטהאַלטען שיענען, נאָר אונד ערלייכעטען וואַרען איר-בעפֿאַלע פֿערישטאָנענע אַנטווערדיגע אָן יעדעס אַפֿסענע דען אַרעט שטאָנדען קענסטריין אויס שיען ווענענע ביל-דער: דאָן קאָנען זיאָ דורך איינע רייע פֿאַן שקלאַווין, וועלכע דער דאָרעס ווענע אָיס-בענער, נאָרדענע קעסען אונד אַנדערע קאָפֿעסאָרען פֿעסטיקען, דאָ וואָ אַבער ניכט אַנטווערדיגען וואָללען.

„שאַן אָכט האַרעט אָך (זאָנע דאָרעס), דאָס דאָ וויר ווענען, אַבער ניע לייעס דען מיר פֿייכען, דאָ דאָ זאָפֿעלע שטענע בעווישעטע.“

אָך וואָללען (זאָנע אַלקאָסאָנער), דאָס אָך אַללע מייענע שטענע אין איינע קאָנע פֿערישטעלען קאָנ-טע, דאָ אָך דאָן אויף ריינע שאַנע ווישען שווימע זעט-ען וואַרדען!

„נאָכט בעהעסען מיר: (זיעק דאָרעס לעבענלד) דאָס געוויכט דייער קאָנע ווירדע מיר עררוקען.“

*) (נענען דאָ אויס אַל-ל-ע-ן) דען רוישען זידען פֿאַר אונד דאָ יודען! וואָס איינע פֿאַר אונד דאָ יודען דער רעניענענען איבער דאָס הערדענען סע וועלכע טאָן אין בייאָיע דען פֿאַן רוסלאַנד אָיס-וואַרדענען זידען ענטפֿענענענעלעט, נעכט-אכט-טען פֿערישטאָנען: (זיעק דאָרעס) דאָ וואָס עס זיאָ דער מיר געלעכטעס האַט נענען דאָ קאָפֿעסעטע אונד שווימע-לייען דער רוישען קאָפֿעס מיר דאָ שווימענען פֿערישטאָנע-נע-לעחט: וואָל נון דינען שויערען עטווא וועדער פֿעלדע-נען, וואָס זיאָ געלעכטעס האַט?)

*) (נענען דאָ אויס אַל-ל-ע-ן) דען רוישען זידען פֿאַר אונד דאָ יודען! וואָס איינע פֿאַר אונד דאָ יודען דער רעניענענען איבער דאָס הערדענען סע וועלכע טאָן אין בייאָיע דען פֿאַן רוסלאַנד אָיס-וואַרדענען זידען ענטפֿענענענעלעט, נעכט-אכט-טען פֿערישטאָנען: (זיעק דאָרעס) דאָ וואָס עס זיאָ דער מיר געלעכטעס האַט נענען דאָ קאָפֿעסעטע אונד שווימע-לייען דער רוישען קאָפֿעס מיר דאָ שווימענען פֿערישטאָנע-נע-לעחט: וואָל נון דינען שויערען עטווא וועדער פֿעלדע-נען, וואָס זיאָ געלעכטעס האַט?)